

重点校对项

1. 版面尺寸

2. 材质标注

3. 物料编码

4. 颜色标注

5. 客户型号

6. 产品名称

7. 重量标注

8. 电压功率

9. 说明书装订要求

10. 警语/认证标志高度

11. 档位检查

| | |
|-----|--|
| 项目 | |
| 库 | |
| 文件名 | |



技术要求(版本号:B, 2020-01)

1. 文字图案印刷颜色为: 封面四色, 内容单色 ;
2. 该说明书的幅面大小为: A5 ;
3. 该说明书的装订方式为: 钉装 ; [70P以下为钉装, 70P以上为胶装 (特殊要求除外)]
4. 说明书警语及认证标志应满足CE/UL标准, CE: 警语部分大写字母高度不低于3mm, CE标志不低于5mm, WEEE标志不低于7mm; UL: 大写字母字高不小于1/12”(2.11mm), 小写字母字高不小于1/16”(1.6mm), “IMPORTANT SAFEGUARDS”, “SAVE THESE INSTRUCTIONS”等词, 其字高不小于3/16”(4.8mm), IMPORTANT SAFEGUARDS 必须在最前面。
5. 产品应符合QMG-J53.021《产品说明书技术条件》的有关要求。
6. 有ROHS指令要求的物料应符合美的的企业标准QML-J11.006《产品中限制使用有害物质的技术标准》。

16157000A00322

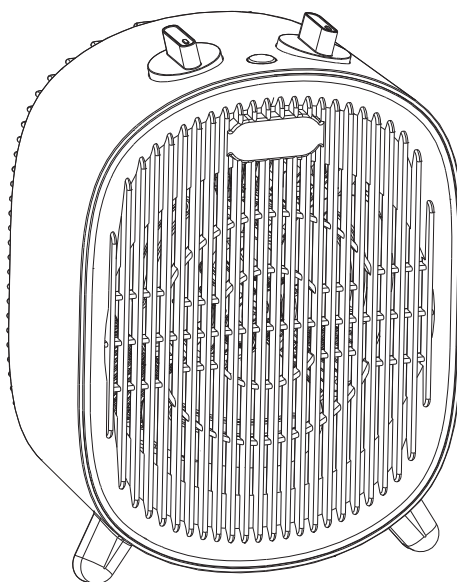
| | | | | | | | |
|----|----|-------|-----|------------|-------|---------------------------------|-------|
| | | | | 取暖器 | | MIDEA-NF20-20A (NF20-20A) -0501 | |
| | | | | 说明书 | | 材料:封面105铜版纸 内页70g双胶纸 | |
| 标记 | 处数 | 更改文件号 | 签字 | 日期 | 图样标记 | 重量 | 比例 |
| 制图 | | 钟冠华 | 审核 | 卢灿飞 | K | / | 1:1 |
| 设计 | | ----- | 标准化 | 古广君 | | | |
| 校对 | | ----- | 审定 | 古广君 | 共 1 页 | | 第 1 页 |
| 会签 | | ----- | 日期 | 2020-09-07 | | | |

广东美的生活电器制造有限公司



Heizlüfter

Bedienungsanleitung



Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig und verwahren Sie alle Dokumente an einen sicheren Ort, damit sie auch in Zukunft greifbar sind


MODEL: NF20-20A

www.midea.com

- Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder gelegentlichen Gebrauch geeignet.
- This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.
- Il prodotto è adatto solo per spazi ben isolati o per un utilizzo occasionale.
- Ce produit convient uniquement aux espaces bien isolés ou à des utilisations occasionnelles.

SICHERHEITSHINWEISE



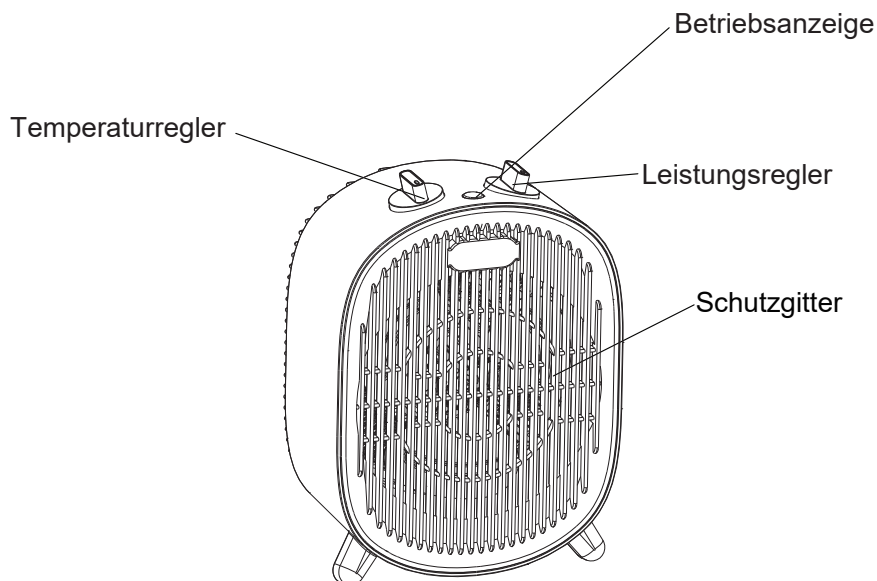
1.  Warnung: Um Überhitzung zu vermeiden, decken Sie das Heizgerät nicht ab.
2. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
3. Dieses Gerät, darf von Kindern verwendet werden, die älter als 8 Jahre alt sind und Personen mit eingeschränkten körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis, wenn diese unter Aufsicht sind oder Anweisungen in Bezug auf die Verwendung des Gerätes in sicherer Art und Weise erhalten und die damit zusammenhängenden Gefahren verstehen. Das Gerät ist kein Spielzeug für Kinder. Reinigung und Benutzerwartung dürfen von Kindern nur unter Aufsicht durchgeführt werden.
4. Das Heizgerät darf sich nicht unmittelbar unter einer Steckdose befinden.
5. Benutzen Sie dieses Heizgerät nicht in der unmittelbaren Umgebung eines Bades, einer Dusche oder eines Schwimmbades.
6. Kinder unter 3 Jahren müssen von diesem Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt. Kinder im Alter ab 3 Jahren und weniger als 8 Jahren dürfen das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn es in seiner vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert wurde und sie in sicherer Weise beaufsichtigt oder eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder im Alter ab 3 Jahren und weniger als 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, regeln und reinigen oder Pflegearbeiten durchführen.

7. **VORSICHT – Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Aufmerksamkeit muss dort gelten, wo Kinder und hilfsbedürftige Personen anwesend sind.**

8.  Korrekte Entsorgung

Diese Markierung weist darauf hin, dass das Produkt innerhalb der EU nicht mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Recyceln Sie das Gerät verantwortungsbewusst, um Umwelt- und Gesundheitsschäden zu vermeiden und die nachhaltige Wiederverwendung von Rohstoffen zu unterstützen. Geben Sie Ihr Altgerät an Rückgabe- bzw. Sammelstellen ab oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben. Sie nehmen dieses Produkt für umweltgerechtes Recycling zurück.

BEDIENELEMENTE



BEDIENUNGSANLEITUNG

Überprüfen, bevor Sie das Gerät einschalten.

1. Prüfen Sie, ob das Netzkabel in gutem Zustand ist.
2. Das Produkt wird mit 220 - 240 V Wechselstrom betrieben. Prüfen Sie vor der Verwendung, ob die Steckdose den örtlichen Anforderungen entspricht, anderenfalls ersetzen Sie sie durch eine qualifizierte Steckdose.

Gerät eben aufstellen

Unebene Stellen können dazu führen, dass der Kippschalter auslöst und die Heizung nach dem Einschalten nicht funktioniert. Stellen Sie das Heizgerät daher eben auf.

Temperaturregler

Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und drehen Sie dann den Temperaturregler im Uhrzeigersinn. Wenn Sie einen Signalton hören (dies bedeutet, dass der Temperaturregler eingeschaltet ist), stellen Sie den Temperaturregler auf die gewünschte Temperatur ein.

Leistungsregler

Stellen Sie den Heizstufenregler, um zwischen 3 Funktionen zu wählen: Nur Lüfter, Niedrige Heizstufe 1200 W (NIEDRIG), Hohe Heizstufe 2000 W (HOCH).

Heizung ausschalten

- A. Stellen Sie den Heizstufenregler auf AUS.
- B. Stellen Sie den Temperaturregler gegen den Uhrzeigersinn in die Ausgangsstellung.
- C. Trennen Sie das Heizgerät vom Stromnetz und lagern Sie es, nachdem es vollständig abgekühlt ist.

Sicherheit

1. Überhitzungsschutz: Wenn die Temperatur im Heizgerät zu hoch ist, schaltet der Thermostat automatisch den Strom ab und das Heizgerät beendet den Betrieb. Nach vollständiger Abkühlung kehrt das Heizgerät wieder in den Normalbetrieb zurück.
2. Kippsicherung: Wenn das Heizgerät gekippt wird, schaltet das Sicherheitssystem automatisch den Strom ab und kehrt in den Betriebszustand zurück, nachdem das Heizgerät aufrecht aufgestellt wurde.

SICHERHEITSMECHANISMEN

Ihr Heizgerät ist mit einer Sicherheitsvorrichtung „Double Protector“ ausgestattet, die (1) das Heizgerät im Fall einer Überhitzung oder Fehlfunktion durch einen Thermoschutz abschaltet; der Thermoschutz wird zurückgesetzt, wenn die Temperatur auf ein normales Niveau zurückgeht; (2) das Heizgerät im Fall einer Überhitzung oder Fehlfunktion durch eine Thermosicherung abschaltet und aus keinem anderen unbeabsichtigten Grund funktioniert.

Wenn die Überhitzung oder Fehlfunktion anhält, senden Sie das Heizgerät zur Untersuchung an einen autorisierten Kundendienst ein.

Die häufigste Ursache für Überhitzung sind Staubablagerungen oder Fusseln, die in das Heizgerät gelangen. Achten Sie darauf, dass diese Ablagerungen regelmäßig entfernt werden, indem Sie das Gerät vom Stromnetz trennen und mit dem Staubsauger die Lüftungsöffnungen und das Frontgitter absaugen.

BETRIEBSANZEIGE

Dieser Heizlüfter ist mit einer Kontrollanzeige ausgestattet, die immer dann leuchtet, wenn das Heizgerät angeschlossen und eingeschaltet ist. Sie leuchtet auch dann weiter, wenn der Thermostat die Heizelemente ausgeschaltet hat. Diese Funktion soll verhindern, dass Sie nicht merken, dass das Heizgerät in Betrieb ist und die Raumtemperatur aufrechterhält.

Wenn Sie nicht möchten, dass die Heizung die Raumtemperatur regelt, stellen Sie den Regler auf AUS und trennen Sie ihn vom Stromnetz.

Fehlerbehebung

Wenn das Produkt nicht oder nicht ordnungsgemäß funktioniert, überprüfen Sie es zunächst anhand der folgenden Liste. Wenn der Grund, dass das Produkt nicht oder nicht ordnungsgemäß funktioniert, nicht in der folgenden Liste aufgeführt ist, ist das Produkt möglicherweise defekt. In diesem Fall empfehlen wir Ihnen, das Produkt zur Reparatur an den Händler oder den Kundendienst zurückzugeben.

| Problem | Mögliche Ursache | Lösungsvorschlag |
|--|---|--|
| Nach dem Anschluss am Stromnetz leuchtet die Kontrollanzeige nicht auf und das Gerät funktioniert nicht. | Der Stecker ist möglicherweise nicht richtig eingesteckt. | Prüfen Sie, ob der Stecker richtig in der Steckdose eingesteckt ist. |
| | Der Temperaturregler steht nicht auf EIN. | Überprüfen Sie, ob der Temperaturregler auf EIN steht. |
| Die Heizung funktioniert plötzlich nicht mehr. | Die Temperatur überschreitet den Grenzwert der thermischen Abschaltung. | Lassen Sie das Gerät vor Gebrauch abkühlen. |

Informationspflicht für elektrische lokale Raumheizgeräte

| Modellnr.: NF20-20A | | | | | |
|---|---|-------|---------|--|---------|
| Element | Symbol | Wert | Einheit | Element | Einheit |
| Wärmeabgabe | | | | Art des Wärmeintrags, nur für lokale Raumheizgeräte mit elektrischer Speicherung (eine auswählen) | |
| Nenn-Wärmeabgabe | P _{nom} | 1,860 | kW | Manuelle Wärmeregulierung mit integriertem Thermostat | Nein |
| Minimale Wärmeabgabe (indikative Anzeige) | P _{min} | 0,956 | kW | Manuelle Wärmeregulierung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückmeldung | Nein |
| Maximale kontinuierliche Wärmeabgabe | P _{max,c} | 1,860 | kW | Elektronische Wärmeregulierung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückmeldung | Nein |
| Hilfsstrom | --- | --- | --- | Lüfterunterstützte Wärmeabgabe | Nein |
| Bei Nenn-Wärmeabgabe | el _{max} | NA | kW | Art der Wärmeabgabe/ Raumtemperaturregelung (eine auswählen) | |
| Bei minimaler Wärmeabgabe | el _{min} | NA | kW | Einstufige Heizleistung und keine Raumtemperaturregelung | Nein |
| Im Standby-Modus | el _{SB} | 0,000 | kW | Zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturregelung | Nein |
| | | | | Mit mechanischem Thermostat zur Raumtemperaturregelung | Ja |
| | | | | Mit elektronischer Raumtemperaturregelung | Nein |
| | | | | Elektronische Raumtemperaturregelung plus Tagesschaltuhr | Nein |
| | | | | Elektronische Raumtemperaturregelung plus Wochenschaltuhr | Nein |
| | | | | Andere Steueroptionen (Mehrfachauswahl möglich) | |
| | | | | Raumtemperaturregelung, mit Anwesenheitserkennung | Nein |
| | | | | Raumtemperaturregelung, mit Erkennung offener Fenster | Nein |
| | | | | Mit Abstandsregeloption | Nein |
| | | | | Mit adaptiver Startsteuerung | Nein |
| | | | | Mit Betriebszeitbegrenzung | Nein |
| | | | | Mit schwarzem Lampensensor | Nein |
| Kontakt | Midea Europe GmbH Ludwig-Erhard-Straße 14, 65760 Eschborn, Deutschland | | | | |

Testdaten

Verordnung (EG) Nr. 1275/2008 der Kommission

| Modus | Okodesign-Anforderungen ab 7. Januar 2013 | Ergebnis – Bemerkung | Beurteilung |
|---------------|--|----------------------|-------------|
| Ausgeschaltet | Leistungsaufnahme ausgeschaltet: Die Leistungsaufnahme von ausgeschalteten Geräten darf 0,50 W nicht überschreiten. | 0 W | P |
| Standby-Modus | Leistungsaufnahme im Standby-Modus: Die Leistungsaufnahme von Geräten in einem Zustand, in dem nur eine Reaktivierungsfunktion und eine bloße Anzeige einer aktivierten Reaktivierungsfunktion gegeben ist, darf 0,50 W nicht überschreiten. | | K. A. |
| | Die Leistungsaufnahme von Geräten in einem Zustand, in dem nur Informationen oder eine Statusanzeige oder nur eine Kombination aus Reaktivierungsfunktion und Informations- oder Statusanzeige bereitgestellt wird, darf 1,00 W nicht überschreiten. | | K. A. |

Energieeffizienz der saisonalen Raumheizung

| Beschreibung | Wert |
|--|---------|
| Energieeffizienz der saisonalen Raumheizung im aktiven Modus – $\eta_{s,em}$ | 40% |
| Für elektrische lokale Raumheizgeräte – η_n | 100 % |
| Der Umwandlungskoeffizient von elektrischer Energie in Primärenergie – CC | 2,5 |
| Korrekturfaktor, der einen positiven Beitrag zur saisonalen Raumheizung berücksichtigt | 0 % |
| Korrekturfaktor, der einen positiven Beitrag zur saisonalen Raumheizung berücksichtigt | 6,00 |
| Korrekturfaktor, der einen positiven Beitrag zur saisonalen Raumheizung berücksichtigt | 0 % |
| Korrekturfaktor, der den negativen Beitrag zur saisonalen Raumheizung berücksichtigt | 0 % |
| Korrekturfaktor, der den negativen Beitrag zur saisonalen Raumheizung berücksichtigt | 0 % |
| Energieeffizienz bei der saisonalen Raumheizung – η_s | 36,00 % |
| Beurteilung | P |

REINIGUNG UND PFLEGE

1. Angesammelter Staub kann mit einem weichen Tuch vom Heizgerät entfernt werden. Wischen Sie die Außenflächen des Heizgeräts gelegentlich mit einem Tuch ab, das mit einer Lösung aus mildem Reinigungsmittel und Wasser befeuchtet ist (nicht tropfnass). Trocknen Sie das Gehäuse vor dem Betrieb des Heizgeräts gründlich mit einem weichen, trockenen Tuch ab.
2. Der Lüftermotor ist werkseitig geschmiert und muss nicht weiter geschmiert werden.
3. Es ist keine weitere Wartung durch den Benutzer erforderlich oder empfohlen. Wenn eine Wartung erforderlich ist, senden Sie Ihr Heizgerät an den nächsten autorisierten Kundendienst ein.
4. Bewahren Sie das Heizgerät an einem sauberen und trockenen Ort auf, wenn es nicht in Gebrauch ist. HINWEIS – Tragbare elektrische Heizgeräte sind für punktuelle Heizung oder als zusätzliche Wärmequelle konzipiert. Sie sind nicht als Hauptwärmequelle während der normalen Heizsaison vorgesehen.
Hinweis: Bei der ersten Inbetriebnahme des Geräts können Rauch oder Geruch auftreten. Dies ist auf Rückstände aus dem Fertigungsprozess zurückzuführen. Sie werden schnell verfliegen und sollten nicht wieder auftreten.

Warnung: Dieses Heizgerät kann keine genaue Temperaturregelung der Umgebung erreichen, sodass es nicht für die Lagerung von Gegenständen, Tiere und Pflanzen verwendet werden kann.

Garantie/Kundendienst

Wir gratulieren Ihnen zu Ihrem neuen Gerät und sind überzeugt, dass Sie mit diesem modernen Gerät zufrieden sein werden und Ihre Freude daran haben.

Wenn Sie jedoch einen Grund für eine Reklamation erkennen, nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf:

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn

Telefon: +49 6196-90 20 - 0
Fax: +49 6196-90 20 -120
E-Mail: info-meg@midea.com
Homepage: www.midea.com/de

Kundendienst:
Telefon: +49 6196-90 20 - 0
Fax: +49 6196-90 20 -120
E-Mail: service-meg@midea.com

Geben Sie im Fall einer technischen Störung Ihre genaue Adresse, Telefonnummer, Kaufvertragsnummer und den Gerätetyp (vom Typenschild des Geräts) an.

Eine genaue Fehlerbeschreibung spart Zeit und Geld. Bei speziellen Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

Vor dem Anruf beim Kundendienst:

Überprüfen Sie, ob ein Bedienungsfehler oder eine Ursache vorliegt, die nichts mit der Funktion Ihres Geräts zu tun hat.

Bitte beachten Sie den Hinweis im Benutzerhandbuch und prüfen Sie, ob:

- der Netzstecker in der Steckdose steckt;
- der Netzstecker beschädigt ist;
- der Strom eingeschaltet ist.

Garantiebedingungen

Dieses Gerät wurde gemäß den modernsten Methoden gefertigt und getestet. Der Verkäufer garantiert einwandfreies Material und ordnungsgemäße Fertigung für einen Zeitraum von 36 Monaten ab Verkaufsdatum für den Endverbraucher. Das Gerät ist nicht für den kommerziellen Gebrauch geeignet.

Der Garantieanspruch erlischt bei einem Eingriff des Käufers oder Dritten. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, fehlerhafte Installation oder Lagerung, unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder andere äußere Einflüsse verursacht werden, fallen nicht unter diese Garantie.

Bei Reklamationen behält sich der Hersteller das Recht vor, defekte Teile nachzubessern oder das Gerät zu ersetzen oder auszutauschen.

Nur wenn es nicht möglich ist, den bestimmungsgemäßen Gebrauch des Geräts durch Reparatur oder Austausch des Gerätes zu erreichen, kann der Käufer innerhalb von 6 Monaten ab Kaufdatum eine Minderung des Kaufpreises oder die Aufhebung des Kaufvertrags verlangen.

Schadenersatzansprüche, auch für Folgeschäden, sind ausgeschlossen, es sei denn, sie beruhen auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit.

Der Garantieanspruch besteht nur bei Vorlage des Produkts und des Kaufbelegs. Diese Garantie ist innerhalb Deutschlands gültig.

Importiert von:
Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn
Deutschland

SAFETY INSTRUCTIONS



1. **Warning:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.
2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
3. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
4. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
5. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
6. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

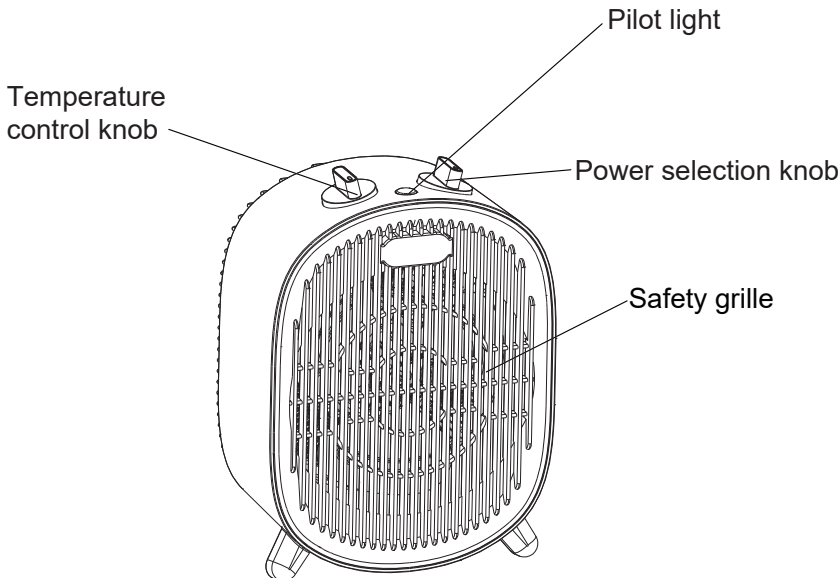
Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

7. **CAUTION – Some parts of this product may become very hot and cause burns. Particular attention must be given where children and vulnerable people are present.**

8.  Correct disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product back for environmental safe recycling.

PART FIGURE



OPERATING INSTRUCTIONS

Check before turning on the device.

1. Check if the mains cable is in good condition.
2. The product adopts 220-240V AC power supply. Before use, confirm if the rated current of the power socket meets the local requirements with safe grounding device; otherwise, replace it with the qualified socket.

Place the device on the flat surface

Uneven places may possibly cause the tilt switch to trigger and the heater does not work after being switched on. Therefore, place the heater on the flat surface.

Temperature control knob

Insert the plug into the power socket, then turn the temperature control knob clockwise. When hearing a beep (it means the temperature controller is on), adjust the temperature control knob to the desired temperature.

Power selection knob

Turn the Power selection knob to select between 3 functions: Fan only, Low 1200W (LOW), High 2000W (HIGH).

Turning off the heater

- A. Turn the power selection knob to OFF position.
- B. Turn the temperature control knob counter-clockwise to the initial position.
- C. Disconnect from mains power and store the heater after it has completely cooled down.

Safety protection

1. Overheating protection: When the temperature in the heater is too high, the thermostat automatically cuts off the power and the heater stops working. After cooling down completely, the heater returns to the normal operation.
2. Tip-over Switch: When the heater is tilted, the safety system will automatically cut off the power, and return to work status after the heater is placed upright.

SAFETY CONTROL

Your heater is fitted with a safety device “Double Protector” that (1) switches off the heater by thermal cut-off in the event of overheating or malfunction; it will reset while the temperature is reduced to a normal level; (2) shuts off the heater by thermal fuse in the event of overheating or malfunction and does not operate by any other accidental reason.

If overheating or malfunctions continue, return the heater to an approved service agent for examination.

The most common cause of overheating is dust deposits or fluff entering the heater. Ensure these deposits are removed regularly by disconnecting the unit from mains power and vacuuming the air vents and front grille.

PILOT LIGHT

This fan heater is equipped with a pilot light that glows whenever the heater is plugged in and turned on. It will continue glowing even if the thermostat has cycled the heating elements off. This feature is to prevent you from being unaware that the heater is operating and maintaining the room temperature. When you do not wish the heater to control the room temperature, turn the control switch to O (off) and disconnect from mains power.

Troubleshooting

If the product does not operate or does not operate properly, first check according to the following list. If the reason that the product does not operate or does not operate properly is not included in the following list, the product may have failed. In this case it is recommended to return the product to the dealer or the service centre for repair.

| Problem | Possible Cause | Solution |
|--|---|--|
| After power is connected, the power indicator light does not illuminate and the machine does not work. | The plug may not be connected properly to mains power. | Check whether the plug is properly inserted into the receptacle. |
| | The temperature control knob is not turned to ON position. | Check whether the temperature control knob is turned to ON position. |
| The heater suddenly stops heating. | The temperature exceeds the threshold of the thermal cut-off. | Let the device cool down before use. |

Information requirement for electric local space heaters

| Model identifier(s): NF20-20A | | | | | |
|----------------------------------|---|-------|------|---|------|
| Item | Symbol | Value | Unit | Item | Unit |
| Heat output | | | | Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one) | |
| Nominal heat output | P _{nom} | 1.860 | kW | manual heat control with integrated thermostat | No |
| Minimum heat output (indicative) | P _{min} | 0.956 | kW | manual heat control with room and/or outdoor temperature feedback | No |
| Maximum continuous heat output | P _{max,c} | 1.860 | kW | electronic heat control with room and/or outdoor temperature feedback | No |
| Auxiliary electricity | --- | --- | --- | fan assisted heat output | No |
| At nominal heat output | | | | Type of heat output/room temperature control (select one) | |
| At minimum heat output | el _{max} | NA | kW | single stage heat output and no room temperature control | No |
| In standby mode | el _{SB} | 0.000 | kW | Two or more manual stages, no room temperature control | No |
| | | | | with mechanic thermostat room temperature control | Yes |
| | | | | with electronic room temperature control | No |
| | | | | electronic room temperature control plus day timer | No |
| | | | | electronic room temperature control plus week timer | No |
| | | | | Other control options (multiple selections possible) | |
| | | | | room temperature control with presence detection | No |
| | | | | room temperature control with open window detection | No |
| | | | | with distance control option | No |
| | | | | with adaptive start control | No |
| | | | | with working time limitation | No |
| | | | | with black bulb sensor | No |
| Contact | Midea Europe GmbH Ludwig-Erhard-Straße 14, 65760 Eschborn, Germany | | | | |

Test data

Commission Regulation (EC) No. 1275/2008 Requirement

| Mode | Eco design requirements from 7 January 2013 | Result – Remark | Verdict |
|--------------|---|-----------------|---------|
| Off mode | Power consumption in 'off mode': Power consumption of equipment in any off-mode condition shall not exceed 0.50 W | 0 W | P |
| Standby mode | Power consumption in 'standby mode(s)': The power consumption of equipment in any condition providing only a reactivation function, or providing only a reactivation function and a mere indication of enabled reactivation function shall not exceed 0.50W. | | N/A |
| | The power consumption of equipment in any condition providing only information or status display, or providing only a combination of reactivation function and information or status display shall not exceed 1.00 W | | N/A |

Seasonal space heating energy efficiency

| Description | Value |
|--|--------|
| Seasonal space heating energy efficiency in active mode- $\eta_{s, on}$ | 40% |
| For electric local space heaters- η_{lm} | 100% |
| The electric to primary energy conversion coefficient - CC | 2.5 |
| correction factor accounting for a positive contribution to the seasonal space | 0% |
| correction factor accounting for a positive contribution to the seasonal space | 6.00 |
| correction factor accounting for a positive contribution to the seasonal space | 0% |
| correction factor accounting for negative contribution to the seasonal space | 0% |
| correction factor accounting for negative contribution to the seasonal space | 0% |
| Seasonal space heating energy efficiency- η_s | 36.00% |
| Verdict | P |

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Accumulated dust may be removed from the heater with a soft cloth. Wipe the exterior surfaces of the heater occasionally with a cloth moistened (not dripping wet) with a solution of mild detergent and water. Dry the casing thoroughly with a soft dry cloth before operating the heater.
2. The fan motor is lubricated by the factory, and will require no further lubrication.
3. No other user maintenance is required or recommended. If service is required, send your heater to the nearest authorized service depot.
4. Store the heater in a clean and dry place when not in use.

REMEMBER – portable electric heaters are designed for spot heating, or as a supplementary heat source. They are not intended to be main sources of heat during the normal heating season.

Note: There may be trace of smoke or odour when unit is first operated. This is due to residues from the manufacturing process. It will quickly evaporate, and should not re-occur.

Warning: This heater cannot achieve accurate temperature control of the environment, and thus cannot be used for the storage of items, animals and plants.

Warranty policy / service

We congratulate you to your new device and are convinced that you will be satisfied and have your joy with this modern appliance.

However, if you recognize a reason for a complaint, please contact us:

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn

Phone: +49 6196-90 20 - 0
Fax: +49 6196-90 20 -120
Email: info-meg@midea.com
Homepage: www.midea.com/de

In case of service:
Phone: +49 6196-90 20 - 0
Fax.: +49 6196-90 20 -120
Email: service-meg@midea.com

In case of a technical fault, enter your exact address, telephone number, sales contract number and Device type (from the type plate of the device).

A precise fault description saves you time and money. For special questions, please contact the customer service center.

Before calling for service:

Please check whether there is an operating error or a cause that has nothing to do with the function of your device.

Please observe the note in the user manual and check whether:

- The power plug is connected
- The power plug may be damaged
- Electricity is available

Warranty terms

This device has been manufactured and tested according to the most modern methods. The seller warrants for faultless material and proper manufacture for a period of 36 months from the date of sale to the end user. The unit is not suitable for commercial use.

The claim under guarantee lapses in the event of intervention by the Buyer or by a third party. Damage caused as a result of improper handling or operation, incorrect installation or storage, improper connection or installation as well as an act [...] of God or other external factors shall not be covered by this warranty.

When claims are submitted, the manufacturer reserves the right to make improvements to defective parts or to replace or exchange the device.

Only if it is not possible to achieve the intended use of the device by repairing or replacing the device, the buyer can demand a reduction of the purchase price or the cancellation of the purchase contract within 6 months from the date of purchase.

Claims for damages, including consequential damages, are excluded unless they are based on intent or gross negligence.

The guarantee claim exists only with submission of the product and the purchase receipt. This warranty is valid within Germany.


Imported by:
Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn Germany

ISTRUZIONI PER LA SICUREZZA

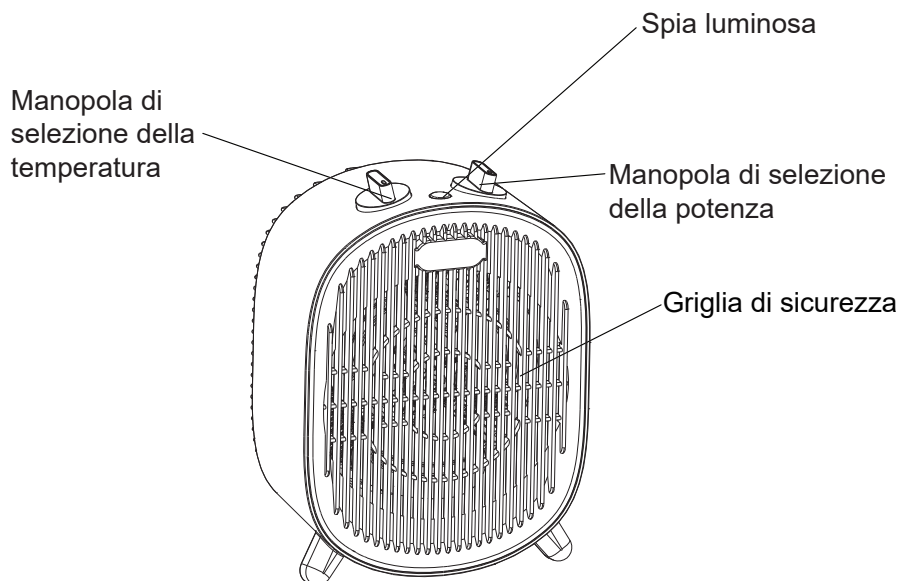


1. **Attenzione:** Per prevenire il surriscaldamento, evitare di coprire il termoventilatore.
2. Se il cavo di alimentazione viene danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o dal suo agente di assistenza o da una persona con qualifiche simili, al fine di evitare pericoli.
3. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza e conoscenza, a condizione che siano stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che ne comprendano i pericoli. Assicurarsi che i bambini non giochino con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
4. Il termoventilatore non deve essere collocato immediatamente al di sotto di una presa elettrica.
5. Non utilizzare il termoventilatore nelle immediate vicinanze di bagni, docce o piscine.
6. I bambini di età inferiore ai 3 anni devono essere tenuti a debita distanza a meno che non vengano costantemente sorvegliati. I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni devono accendere e spegnere l'apparecchio solo a condizione che sia stato posizionato o installato nella posizione di normale funzionamento prevista e che abbiano ricevuto la supervisione o le istruzioni relative all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendano i pericoli che ne derivano. I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni non devono collegare, regolare e pulire l'apparecchio o eseguire la manutenzione dell'utente.

7. **ATTENZIONE** – Alcune parti del prodotto possono diventare molto calde e provocare ustioni. Prestare particolare attenzione in presenza di bambini o persone vulnerabili.

8.  Corretto smaltimento del prodotto
Questa marcatura indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute delle persone derivanti dallo smaltimento dei rifiuti non laminati, riciclarli responsabilmente per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale il prodotto è stato acquistato. Quest'ultimi possono recuperare il prodotto per riciclarlo in modo sicuro nel rispetto dell'ambiente.

ILLUSTRAZIONI DELLE PARTI



ISTRUZIONI PER L'USO

Controllare prima di accendere il dispositivo.

1. Controllare se il cavo di alimentazione è in buone condizioni.
2. Il prodotto adotta alimentazione CA 220-240V. Prima dell'uso, confermare se la corrente nominale della presa di alimentazione soddisfa i requisiti locali con un dispositivo di messa a terra sicuro; in caso contrario, sostituirlo con la presa qualificata.

Collocare l'apparecchio su una superficie piana

Posizioni irregolari possono causare l'attivazione dell'interruttore basculante e il termoventilatore potrebbe non funzionare dopo l'accensione. Pertanto, collocare l'apparecchio su una superficie piana.

Manopola di selezione della temperatura

Inserire la spina in una presa elettrica, poi ruotare la manopola di controllo della temperatura in senso orario. Quando viene udito un segnale acustico (significa che il regolatore della temperatura è attivo), regolare la manopola di controllo della temperatura alla temperatura desiderata.

Manopola di selezione della potenza

Ruotare la manopola di selezione della potenza per scegliere tra 3 funzioni: Solo ventilazione, Bassa 1200 W (BASSA), Alta 2000 W (ALTA).

Spegnimento del termoventilatore

- A. Ruotare la manopola di selezione della potenza in posizione SPEGNIMENTO.
- B. Ruotare la manopola di controllo della temperatura in senso antiorario nella posizione di partenza.
- C. Effettuare lo scollegamento dalla rete elettrica e riporre il termoventilatore dopo essersi completamente raffreddato.

Protezione di sicurezza

1. Protezione dal surriscaldamento: quando la temperatura nel termoventilatore diventa troppo elevata, il termostato interrompe automaticamente la corrente e il termoventilatore smette di funzionare. Dopo essersi completamente raffreddato, il termoventilatore ritorna a funzionare normalmente.
2. Interruttore antiribaltamento: Quando il riscaldatore è inclinato, il sistema di sicurezza interrompe automaticamente l'alimentazione e torna allo stato di lavoro dopo aver posizionato il riscaldatore in posizione verticale.

CONTROLLO DI SICUREZZA

Il termoventilatore è dotato di un dispositivo di sicurezza a "Doppia protezione" che (1) spegne il termoventilatore per disinserimento termico in caso di surriscaldamento o malfunzionamento; si resetta mentre la temperatura viene ridotta a un livello normale; (2) spegne il termoventilatore per mezzo di un fusibile termico in caso di surriscaldamento o malfunzionamento e non funziona in caso di qualsiasi altra condizione accidentale.

Se il surriscaldamento o i malfunzionamenti persistono, restituire il termoventilatore ad un agente di servizio autorizzato affinché venga sottoposto al controllo.

La causa più comune del surriscaldamento è dovuta ad accumuli di polvere o lanugine che penetra all'interno del termoventilatore. Assicurarsi che tali accumuli vengano rimossi regolarmente scollegando l'apparecchio dalla rete elettrica e aspirando le prese d'aria e la griglia frontale.

SPIA LUMINOSA

Il presente termoventilatore è dotato di una spia luminosa che si illumina ogni volta che il termoventilatore viene collegato e acceso. La spia continuerà a rimanere accesa anche se il termostato ha disattivato gli elementi riscaldanti. Tale funzione serve ad evitare che l'utente non si accorga del fatto che il termoventilatore è in funzione e mantiene la temperatura ambiente.

Qualora non si desidera che il termoventilatore controlli la temperatura ambiente, portare l'interruttore di controllo su O (spegnimento) e scollegarlo dalla rete elettrica.

Risoluzione dei problemi

Se il prodotto non funziona o non funziona correttamente, controllare innanzitutto in base all'elenco seguente. Se il motivo per cui il prodotto non funziona o non funziona correttamente non è incluso nel seguente elenco, il prodotto potrebbe essere guasto. In tal caso si consiglia di restituire il prodotto al rivenditore o al centro di assistenza per la riparazione.

| Problema | Possibile causa | Soluzione |
|---|--|---|
| Dopo il collegamento all'alimentazione, l'indicatore luminoso di alimentazione non si accende e l'apparecchio non funziona. | La spina potrebbe non essere collegata correttamente all'alimentazione di rete. | Verificare che la spina sia inserita correttamente nella presa. |
| | La manopola di controllo della temperatura non si trova in posizione ACCENSIONE. | Verificare che la manopola di controllo della temperatura si trovi in posizione ACCENSIONE. |
| Il riscaldatore smette improvvisamente di riscaldare. | La temperatura supera la soglia del taglio termico. | Lasciar raffreddare il dispositivo prima dell'uso. |

Requisiti informativi relativi ai dispositivi di riscaldamento elettrici per ambienti interni

| Codice identificativo del modello: NF20-20A | | | | | |
|---|---|--------|-------|---|-------|
| Elemento | Simbolo | Valore | Unità | Elemento | Unità |
| Rendimento termico | | | | Tipo di apporto termico, solo per termoventilatori locali ad accumulo elettrico (selezionarne uno) | |
| Rendimento termico nominale | P _{nom} | 1,860 | kW | Regolazione manuale del calore tramite termostato integrato | No |
| Rendimento termico minimo (indicativo) | P _{min} | 0,956 | kW | Regolazione manuale del calore con feedback della temperatura ambiente e/o esterna | No |
| Rendimento termico continuo massimo | P _{max,c} | 1,860 | kW | Regolazione elettronica del calore con feedback della temperatura ambiente e/o esterna | No |
| Energia elettrica ausiliaria | --- | --- | --- | Rendimento termico assistito da ventilazione | No |
| A rendimento termico nominale | el _{max} | NA | kW | Tipo di rendimento termico/controllo della temperatura ambiente (selezionarne uno) | |
| A rendimento termico minimo | el _{min} | NA | kW | Rendimento termico monofase e senza controllo della temperatura ambiente | No |
| In modalità standby | el _{SB} | 0,000 | kW | Due o più fasi manuali, senza controllo della temperatura ambiente | No |
| | | | | Con controllo meccanico della temperatura ambiente tramite termostato | Si |
| | | | | Con controllo elettronico della temperatura ambiente | No |
| | | | | Controllo elettronico della temperatura ambiente più timer giornaliero | No |
| | | | | Controllo elettronico della temperatura ambiente più timer settimanale | No |
| | | | | Altre opzioni di controllo (è possibile selezionarne più di una) | |
| | | | | Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di presenza | No |
| | | | | Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di finestre aperte | No |
| | | | | Con opzione di controllo a distanza | No |
| | | | | Con controllo adattativo dell'avvio | No |
| | | | | Con limitazione del tempo di funzionamento | No |
| | | | | Con sensore a bulbo nero | No |
| Contatti | Midea Europe GmbH Ludwig-Erhard-Straße 14, 65760 Eschborn, Allemagne | | | | |

Dati sul test

Regolamento (CE) n. 1275/2008 della Commissione sui Requisiti

| Modalità | Requisiti di progettazione ecocompatibile a partire dal 7 gennaio 2013 | Risultato - Nota | Verdetto |
|------------------|--|------------------|----------|
| Modalità spento | Consumo energetico in 'modalità spento': Il consumo energetico di un'apparecchiatura in modalità di spegnimento non deve superare i 0,50 W | 0 W | P |
| Modalità standby | Consumo energetico in 'modalità standby': Il consumo energetico di un'apparecchiatura in qualsiasi condizione che fornisca solo una funzione di riattivazione, o che fornisca solo una funzione di riattivazione e una semplice indicazione sull'abilitazione della funzione di riattivazione non deve superare i 0,50 W. | | N/D |
| | Il consumo energetico di un'apparecchiatura in qualsiasi condizione che fornisca solo informazioni o lo stato sul display, o che fornisca una combinazione tra funzione di riattivazione e informazioni o stato sul display, non deve superare i 1,00 W | | N/D |

Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente

| Descrizione | Valore |
|---|--------|
| Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente in modalità attiva- $\eta_{s,an}$ | 40% |
| Per dispositivi di riscaldamento elettrici per ambienti interni- η_{s} | 100% |
| Il coefficiente di conversione da energia elettrica a energia primaria - CC | 2,5 |
| fattore di correzione relativo al contributo positivo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente | 0% |
| fattore di correzione relativo al contributo positivo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente | 6,00 |
| fattore di correzione relativo al contributo positivo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente | 0% |
| fattore di correzione relativo al contributo negativo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente | 0% |
| fattore di correzione relativo al contributo negativo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente | 0% |
| Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente- η_s | 36,00% |
| Verdetto | P |

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. L'accumulo di polvere può essere rimosso dal termoventilatore con un panno morbido. Pulire occasionalmente le superfici esterne del termoventilatore con un panno inumidito (non gocciolante) con una soluzione di detergente delicato e acqua. Asciugare l'involucro accuratamente con un panno morbido e asciutto prima della messa in funzione del termoventilatore.
2. Il motore della ventola è stato lubrificato in fabbrica e non necessita di ulteriori lubrificazioni.
3. Non sono raccomandati o richiesti altri interventi di manutenzione. Qualora si renda necessaria l'assistenza, consegnare il termoventilatore al più vicino centro di assistenza autorizzato.
4. Riporre il termoventilatore in un luogo pulito e asciutto quando non viene utilizzato. **ATTENZIONE** – i dispositivi di riscaldamento elettrici portatili sono progettati per il riscaldamento a zone o come fonte di calore supplementare. Non sono destinati ad essere utilizzati come fonti principali di calore durante la normale stagione di riscaldamento. Nota: Quando l'unità viene messa in funzione per la prima volta, potrebbero verificarsi emissioni di fumo o di odori. Ciò è dovuto ai residui del processo di produzione. Tale fenomeno scompare rapidamente e non si verificherà nuovamente.

Attenzione: Il termoventilatore non consente di ottenere un controllo preciso della temperatura dell'ambiente, pertanto non può essere utilizzato per riporre oggetti, animali e piante nel luogo in cui viene utilizzato.

Politica di garanzia/assistenza

Congratulazioni per l'acquisto del nuovo apparecchio, siamo certi che questo moderno apparecchio riserverà grandi soddisfazioni e prestazioni

Tuttavia, qualora si ritenga opportuno presentare un reclamo, non esitare a contattarci:

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn

Telefono: +49 6196-90 20 - 0
Fax: +49 6196-90 20 -120
E-mail: info-meg@midea.com
Homepage: www.midea.com/de

In caso di assistenza:
Telefono: +49 6196-90 20 - 0
Fax.: +49 6196-90 20 -120
E-mail: service-meg@midea.com

In caso di guasto tecnico, indicare l'indirizzo esatto, il numero di telefono, il numero di contratto di vendita e il tipo di apparecchio (tramite l'apposita targhetta identificativa).

Una descrizione dettagliata del problema consentirà di risparmiare tempo e denaro. Per domande particolari, contattare il centro di assistenza clienti.

Prima di chiamare per ricevere assistenza:

Verificare se si è verificato un errore di funzionamento o se si tratta di una causa che non ha nulla a che fare con il funzionamento dell'apparecchio.

Osservare le indicazioni del manuale d'uso e verificare i seguenti casi:

- La spina di alimentazione è collegata
- La spina di alimentazione potrebbe essere danneggiata
- La corrente elettrica è disponibile

Condizioni di garanzia

L'apparecchio è stato prodotto e testato secondo i metodi più moderni. Il venditore garantisce per un periodo di 36 mesi dalla data di vendita all'utente finale che il materiale è privo di difetti e che la fabbricazione è stata effettuata in modo conforme. L'unità non è adatta a scopi commerciali.

Il diritto di garanzia decade in caso di intervento da parte dell'Acquirente o di terzi. I danni causati da un uso o un funzionamento improprio, da un'installazione o uno stoccaggio non corretti, da un collegamento o da un'installazione impropria, nonché da un atto [...] di Dio o da altri fattori esterni non sono coperti dalla presente garanzia.

In caso di reclami, il produttore si riserva il diritto di apportare miglioramenti alle parti difettose o di sostituire o rimpiazzare l'apparecchio.

Solo qualora non sia possibile adempiere all'uso previsto dell'apparecchio riparando o sostituendo quest'ultimo, l'acquirente ha il diritto di richiedere una riduzione del prezzo o la risoluzione del contratto di acquisto entro 6 mesi dalla data di acquisto.

Sono esclusi i reclami per danni, compresi i danni conseguenti, a meno che non siano dovuti a dolo o grave negligenza.

La richiesta di garanzia è valida esclusivamente con la consegna del prodotto e della ricevuta d'acquisto. Tale garanzia ha validità all'interno del territorio tedesco.

Importato da:
Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn Germania

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



1. Avertissement : Ne couvrez pas le radiateur pour éviter toute surchauffe.
2. Pour éviter tout danger, faire remplacer le cordon d'alimentation endommagé par le fabricant, un agent de son service ou une personne qualifiée.
3. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, si elles sont surveillées ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et si elles en comprennent les risques. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de la part de l'utilisateur ne peuvent pas être confiés à des enfants sans surveillance.
4. Le radiateur ne doit pas être situé directement sous une prise de courant.
5. N'utilisez pas ce radiateur à proximité immédiate d'une baignoire, douche ou piscine
6. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart à moins d'être surveillés de façon continue.
Les enfants entre 3 et moins de 8 ans ne sont autorisés qu'à allumer/éteindre l'appareil à condition que celui-ci soit placé ou installé dans son emplacement d'utilisation ordinaire prévu et qu'ils aient été formés ou encadrés pour l'utilisation de l'appareil en toute sécurité, et ils sont conscients des risques encourus. Les enfants entre 3 et moins de 8 ans ne sont pas autorisés à brancher l'appareil, faire des réglages ou effectuer son nettoyage et son entretien.

7. **ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Une attention particulière est nécessaire lorsque des enfants ou des personnes vulnérables sont présents**


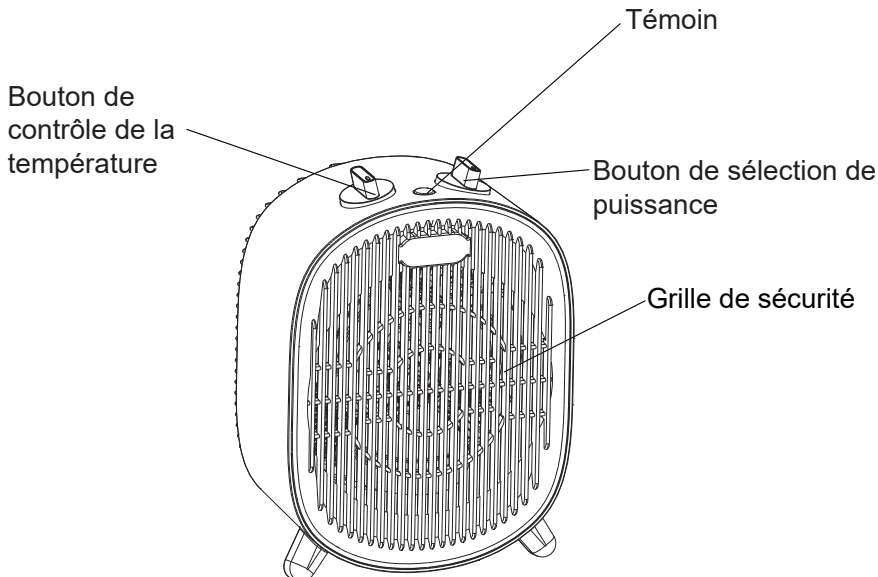
8.  Élimination correcte de ce produit
- Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être mis au rebut avec d'autres déchets ménagers et ce, dans toute l'UE. Afin de prévenir toute nuisance éventuelle à l'environnement ou à la santé humaine due à l'élimination incontrôlée des déchets, merci de recycler le produit de manière responsable afin de favoriser la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour renvoyer votre ancien appareil, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant qui vous a vendu le produit. Ils peuvent reprendre ce produit pour un recyclage écologique.

IMAGE DE LA PIÈCE



GUIDE D'UTILISATION

À vérifier avant d'allumer l'appareil.

1. Vérifiez si le cordon d'alimentation est en bon état.
2. Le produit utilise une alimentation 220-240V CA. Avant utilisation, vérifiez si le courant nominal de la prise de courant répond aux exigences locales avec un dispositif de mise à la terre ; autrement, la remplacer par une appropriée.

Placez l'appareil sur une surface plane

Des espaces non uniformes peuvent entraîner le déclenchement du commutateur d'inclinaison et le radiateur ne fonctionne pas après avoir été allumé. Par conséquent, placez le radiateur sur une surface plane.

Bouton de contrôle de la température

Insérez la fiche dans une prise de courant, puis tournez le bouton de commande de température dans le sens horaire. Lorsque vous entendez un bip (cela signifie que le régulateur de température est activé), réglez le bouton de commande de température sur la température souhaitée.

Bouton de sélection de puissance

Tournez le bouton de puissance pour sélectionner parmi 3 fonctions : Ventilateur uniquement, Faible 1200W (FAIBLE), Élevée 2000W (ÉLEVÉE).

Éteindre le radiateur

- A. Positionnez le bouton de sélection de puissance sur ÉTEINT.
- B. Tournez le bouton de commande de température dans le sens antihoraire jusqu'à la position initiale.
- C. Débranchez-le de l'alimentation secteur et rangez le radiateur une fois il a complètement refroidi.

Protection de sécurité

1. Protection contre la surchauffe : Lorsque la température du radiateur est trop élevée, le thermostat peut automatiquement couper l'alimentation et le radiateur cesse de fonctionner. Après avoir complètement refroidi, le radiateur retourne au fonctionnement normal.
2. Interrupteur de basculement : Lorsque le radiateur est incliné, le système de sécurité coupe automatiquement le courant et revient à l'état de fonctionnement une fois le radiateur revient à la verticale.

CONTRÔLE DE SÉCURITÉ

Votre radiateur est équipé d'un dispositif de sécurité «Double Protecteur» qui (1) éteint l'appareil par coupure thermique en cas de surchauffe ou de dysfonctionnement ; il se réinitialise pendant que la température est réduite à un niveau normal ; (2) éteint le radiateur par fusible thermique en cas de surchauffe ou de dysfonctionnement et ne fonctionne plus pour toute autre raison accidentelle.

Si la surchauffe ou les dysfonctionnements persistent, renvoyez le radiateur à un agent de service agréé pour examen.

La cause la plus courante de surchauffe est la présence de dépôts de poussière ou de peluches pénétrant dans le moteur. Assurez-vous que ces dépôts sont régulièrement éliminés en débranchant l'appareil du secteur et en aspirant les bouches d'aération et la grille avant.

TÉMOIN

Ce radiateur soufflant est équipé d'un témoin qui s'allume chaque fois que le radiateur est branché et allumé. Elle reste allumée même si le thermostat a éteint les éléments chauffants. Cette fonction vous informe que le radiateur fonctionne et maintient la température ambiante.

Si vous ne souhaitez pas que le radiateur contrôle la température ambiante, mettez l'interrupteur de commande sur O (éteint) et le débrancher du secteur.

Dépannage

Si le produit ne fonctionne pas ou ne fonctionne pas correctement, vérifiez d'abord selon la liste suivante. Si la raison pour laquelle le produit ne fonctionne pas ou ne fonctionne pas correctement n'est pas incluse dans la liste suivante, le produit peut présenter un défaut. Dans ce cas, il est recommandé d'envoyer le produit au revendeur ou au centre de service pour réparation.

| Problème | Cause possible | Solution |
|--|--|---|
| Une fois l'alimentation connectée, le témoin d'alimentation ne s'allume pas et l'appareil ne fonctionne pas. | La fiche n'est peut-être pas correctement branchée au secteur. | Vérifiez si la fiche est correctement insérée dans la prise de courant. |
| | Le bouton de température est toujours sur ALLUMER. | Vérifiez si le bouton de température est positionné sur ALLUMER. |
| Le radiateur arrête brusquement de chauffer. | La température dépasse le seuil de la coupure thermique. | Laissez l'appareil refroidir avant de l'utiliser. |

Informations requises pour les radiateurs individuels

| Identifiants du modèle : NF20-20A | | | | | |
|---|--|--------|-------|--|-------|
| Élément | Symbole | Valeur | Unité | Élément | Unité |
| Puissance calorifique | | | | Type d'entrée de chaleur, pour les radiateurs individuels électriques uniquement (sélectionnez-en un) | |
| Puissance calorifique nominale | P _{nom} | 1,860 | kW | Contrôle manuel de la chaleur avec thermostat intégré | Non |
| Puissance calorifique minimale (indicative) | P _{min} | 0,956 | kW | Contrôle manuel de la chaleur avec retour de température ambiante et/ou extérieure | Non |
| Puissance calorifique continue maximale | P _{max,c} | 1,860 | kW | Contrôle de la chaleur avec retour de température ambiante et/ou extérieure | Non |
| Consommation électrique auxiliaire | --- | --- | --- | Puissance calorifique assistée par ventilateur | Non |
| A une puissance calorifique nominale | | | | Type de puissance calorifique/contrôle de la température ambiante (sélectionnez un) | |
| A une puissance calorifique minimale | | | | Puissance calorifique à une étape et pas de contrôle de la température ambiante | |
| En mode veille | | | | Deux étapes manuelles ou plus, pas de contrôle de la température ambiante | |
| | | | | Avec contrôle de la température ambiante par thermostat mécanique | |
| | | | | Avec contrôle électronique de la température ambiante | |
| | | | | Contrôle électronique de la température ambiante et minuteur de jour | |
| | | | | Contrôle électronique de la température ambiante et minuteur hebdomadaire | |
| | | | | Autres options de contrôle (plusieurs sélections possibles) | |
| | | | | Contrôle de la température ambiante, avec détection de présence | |
| | | | | Contrôle de la température ambiante, avec détection de fenêtre ouverte | |
| | | | | Avec option de contrôle à distance | |
| | | | | Avec contrôle de démarrage adaptatif | |
| | | | | Avec limitation du temps de fonctionnement | |
| | | | | Avec capteur d'ampoule noire | |
| Contact | Midea Europe GmbH Ludwig-Erhard-Straße 14, 65760 Eschborn, Germania | | | | |

Données de test

Exigence de la Commission de Règlementation (CE) n° 1275/2008

| Mode | Exigences d'éco-conception à partir du 7 janvier 2013 | Résultat - Remarque | Verdict |
|-------------|---|---------------------|---------|
| Mode arrêt | Consommation électrique à l'arrêt : La consommation électrique de l'équipement dans toute condition de mode arrêt ne doit pas dépasser 0,50 W | 0 W | P |
| Mode Veille | Consommation électrique en mode veille : La consommation électrique de l'équipement, quelle que soit la condition, n'assurant qu'une fonction de réactivation ou n'assurant qu'une fonction de réactivation et une simple indication de la fonction de réactivation activée ne doit pas dépasser 0,50 W. | | N/A |
| | La consommation électrique de l'équipement, quelle que soit la condition, ne fournissant que des informations ou un affichage d'état, ou ne fournissant qu'une combinaison de fonction de réactivation et d'informations ou d'affichage d'état ne doit pas dépasser 1,00 W | | N/A |

Efficacité énergétique saisonnière pour les radiateurs individuels

| Description | Valeur |
|---|--------|
| Efficacité énergétique saisonnière pour les radiateurs individuels en mode actif - $\eta_{s, on}$ | 40% |
| Pour les radiateurs individuels électriques - $\eta_{s, on}$ | 100% |
| Le coefficient de conversion d'énergie électrique en énergie primaire - CC | 2,5 |
| Facteur de correction tenant compte de la contribution positive à l'espace saisonnier | 0% |
| Facteur de correction tenant compte de la contribution positive à l'espace saisonnier | 6,00 |
| Facteur de correction tenant compte de la contribution positive à l'espace saisonnier | 0% |
| Facteur de correction tenant compte de la contribution négative à l'espace saisonnier | 0% |
| Facteur de correction tenant compte de la contribution négative à l'espace saisonnier | 0% |
| Efficacité énergétique saisonnière pour les radiateurs individuels - η_s | 36,00% |
| Verdict | P |

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. La poussière accumulée peut être retirée du radiateur avec un chiffon doux. De temps en temps, essuyez les surfaces extérieures du radiateur avec un chiffon imbibé (non mouillé) d'une solution de détergent doux et d'eau. Séchez soigneusement le boîtier avec un chiffon doux et sec avant de faire fonctionner le radiateur.
2. Le moteur du ventilateur est lubrifié en usine et ne nécessite aucune lubrification supplémentaire.
3. Aucun autre entretien de l'utilisateur n'est requis ou recommandé. Si une réparation est nécessaire, envoyez votre radiateur au centre de service autorisé le plus proche.
4. Rangez le radiateur dans un endroit propre et sec lorsqu'il n'est pas utilisé. **N'OUBLIEZ PAS** - les radiateurs électriques portatifs sont conçus pour le chauffage ponctuel ou comme source de chaleur supplémentaire. Ils ne sont pas destinés à être les principales sources de chaleur pendant une saison de chauffage normale.

Remarque : Il peut y avoir des traces de fumée ou d'odeur lors de la première utilisation de l'appareil. Cela est dû aux résidus de la procédure de fabrication. Ils s'évaporent rapidement et ne devraient pas se reproduire.

Attention : Ce radiateur ne peut pas assurer un contrôle précis de la température de l'environnement et ne peut donc pas être utilisé pour le stockage d'articles, d'animaux et de plantes.

Politique/service de garantie

Nous vous félicitons pour votre nouvel appareil et sommes convaincus que vous serez satisfait et que vous serez comblé avec cet appareil moderne.

Toutefois, n'hésitez pas à nous contacter pour toute réclamation :

Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn

Téléphone : +49 6196-90 20 - 0
Fax : +49 6196-90 20 -120
E-mail : info-meg@midea.com
Page d'accueil : www.midea.com/de

En cas de réparation :
Téléphone : +49 6196-90 20 - 0
Fax : +49 6196-90 20 -120
E-mail : service-meg@midea.com

En cas de problème technique, entrez votre adresse exacte, votre numéro de téléphone, votre numéro de contrat de vente et le type d'appareil (se trouvant sur la plaque signalétique de l'appareil).

Une description précise des défauts vous fait gagner du temps et de l'argent. Pour les questions spéciales, contactez le centre de service à la clientèle.

Avant d'appeler pour réparation :

Vérifiez s'il y a une erreur d'utilisation ou une cause qui n'a rien à voir avec le fonctionnement de votre appareil.

Respectez les remarques du guide d'utilisation et vérifiez si :

- La fiche d'alimentation est branchée
- Il se peut que la fiche d'alimentation soit endommagée
- Il y a du courant

Conditions de garantie

Cet appareil a été fabriqué et testé selon les méthodes les plus modernes. Le vendeur garantit un matériel impeccable et une fabrication correcte pendant une période de 36 mois à compter de la date de vente à l'utilisateur final. Cette unité n'est pas destinée à un usage commercial.

Toute réclamation sous garantie devient nulle en cas d'intervention de l'acheteur ou d'un tiers. Les dommages causés par une manipulation ou une utilisation non appropriée, une installation ou un stockage incorrect, une connexion ou une installation [...] mal faite ainsi qu'en cas de force majeure ou d'autres facteurs externes ne sont pas couverts par cette garantie.

À la soumission des réclamations, le fabricant se réserve le droit d'apporter des améliorations aux pièces défectueuses, de les remplacer ou d'échanger l'appareil.

Seulement s'il n'est pas possible de réaliser l'objectif prévu par l'appareil en réparant ou en remplaçant l'appareil, l'acheteur peut exiger une réduction du prix d'achat ou l'annulation de l'achat dans les 6 mois à compter de la date d'achat.

Les réclamations pour dommages, y compris les dommages indirects, sont exclues à moins qu'elles ne soient fondées sur une intention ou une négligence grave.

La réclamation sur garantie n'existe que sur présentation du produit et du reçu d'achat. Cette garantie est valable en Allemagne uniquement.

Importateur :
Midea Europe GmbH
Ludwig-Erhard-Str. 14
65760 Eschborn Allemagne



make yourself at home